Сембе масторонь пролетариятне, пуромода марс!

КОМСОМОЛОНЬ ВАЙГЯЛЬ

ЛИСЕНЬДИ III-це КИЗОСЬ

Мокшэрзянь ВЛКСМ-нь обкомть и Саранскаень горкомть газетасна

Адрессь: г. Саранск, ул. Ленина 9 телефон № 1—72.



20 ИЮЛЬСТА 1936 КИЗОНЯ

77 (313)

Лисеньди ковти 12-кеть

Нафтеда героическай кеподькст паксянь работаса

Сядот од ломатьт и комсомолецт партиять и правительстват мархта казьфт всякай наградаса производстваса и колхознай паксяса ударнай работамонкса.

Кие минь Мокшэрзянь республикасонок аф содасыне кода Зубунь районца, Жарав велеса Мария Пушкинать и Ромоданова районцта трактористть Казанцевть. Нят ломатьтне ащихть образецокс социалистическай трудонь организовандамаса. Синь сяс правительстват мархта казьфт орденца.

Нят Пушкинатьне и Казанцевтне касфтфт минь партиянькеонь мархта, минь вожденькононь, кельгома Сталинтть мархта. Аньцек минь странасонок ули кода арамс трудонь геройкс, сяс мес минь странасонок цебярьста оценивается честнай трудсь. Эрь ломаньтти улихть сембе возможностьтне арамс трудонь геройкс. Эряви аньцек ударнай, честнай и добросовестнай труд.

Минь ленинскай комсомолть сембе работац аф явшневи производствань сембе работать эзда. Эрь комсомолецть инголя ащи задачась, штоба производстваса, колхозса улемс инь цебярь стахановецокс. Стахановец лаца работамась производстваса, колхозса арси самай почетнай, самай достойнай вастокс эрь комсомолецти и эрь од ломаньти.

Комсомолонь X-це с'ездсь эрь комсомолецть инголи путсь коммунистическай воспитаниянь задача. Комсомольскай организациятьненьди эряви коммунистическай духса воспитандамс аф аньцек комсомолецнень, но и сембе од ломатьтнень. Но вдь минь коданга аф шарьхкодьтаськ коммунистическай воспитаниянь тевть башка социалистическай производствать эзда. Социалистическай трудсь арси обязательнай тевкс коммунистическай воспитаниянь работати.

Тонафнемок марксистско-ленинскай учениять, применяндамац коданга не совместим сязьфста социалистическай трудть эзда. Вдь ленинскай комсомолть работац сембе од ломатьтнень коммунистическай духса воспитандамасост йотафневи сянгса, штоба воспитаниять вельде минь касфтолеме преданнай, культурнай, квалифицированнай ломатьт минь социалистическай родинаньконьди, конат улельхть ба достойнай цьоракс и стирькс минь партияньконьди и вожденьконьди Сталин ялгати.

Колхознай и совхознай паксянькон лангса сейчас моли сьоронь урядамась. Комсомолецне паксянь работаса должетт улемс инь цебярь стахановецокс. Комсомолецне должетт тевса тюремс Сталин ялгать мархта путф задачать тяшкодеманц ингса, маластонь 2—3 кизотнень пингста сявомс 7—8 миллиардт пуд сьорна.

Тя задачать пяшкодемац должен арамс миньдейнек инь главнай задачакс. Сяс комсомолецть задачац паксянь работаса улемс стахановецекс аф аньцек истиенза, а таргамс стахановецень рядтненьди сембе од ломатьтнень.

Улемс инголя моликсокс, тя самай главнай и почетнай задачась эрь комсомолецти.

М. М. ЛИТВИНОВТИ ТОПОДЬСТЬ 60 КИЗОТ

СССР-нь СНК-ть и ВКП(б)-нь ЦК-ть приветствиясна М. М. Литвинов ялгати

Тейть 60 кизонь топодема шиста ССР-нь Союзонь Народнай Комиссаронь Советсь и ВКП(б)-нь Центральнай Комитетсь приветствуют тонь, большевистскай партиять старейшай деятеленц, советскай дипломатиять руководителенц, войнать каршес и сембе трудяйхнень интересса миронь тевть инкса аф сизефневи борецть.

Арьсемок тейть шумбра ши и работасот инголь пяльдень успехт, Совнаркомсь и ВКП(б)-нь ЦК-сь азондыхть кеме уверенностть сяньди, што советскай дипломатиясь честь мархта пяшкодьсыне эсь задачанзон минь великай родинанькононь и сембе миронь трудяйхнень благаснон инкса миронь тевть ванфнемасонза.

СССР-нь СНК-ть председателец В. МОЛОТОВ.

ВКП(б)-нь ЦК-ть секретарец И. СТАЛИН.

ССР-нь Союзонь Иностраннай Тевонь вяти Народнай Комиссарть М. М. Литвинов ялгать Ленинонь орденца каземанц колга

ССР-нь Союзонь Центральнай Исполнительнай Комитетть путфксоц

ССР-нь Союзонь Центральнай Исполнительнай Комитетсь путнесы

Теенза 60 кизонь топодема юбилеенц ознаменовандаманкса, советскай дипломатиянь руководительнень постса мирть инкса тюремаса оцю донга-оцю заслугазон инкса, каземс ССР-нь Союзонь Иностраннай Тевонь вяти Народнай Комиссарть Максим Максимович Литвинов ялгать Ленинонь орденца.

ССР-нь Союзонь Центральнай Исполнительнай Комитетть председателец

М. КАЛИНИН

ССР-нь Союзонь Центральнай Исполнительнай Комитетть Секретаренц тевонзон пяшкочисна И. УНШЛИХТ

Моску, Кремля

Июль 16-це шиста 1936 к.



ССР-нь Союзонь Иностраннай Тевонь вяти Народнай Комиссарсь М. М. Литвинов ялгась. (Рис. Сапожников художникть)

Литвинов Максим Максимович шачсь 1876-це кизоста. Аделась реальнай училища. Революционнай работанц ушедозе 1898 кизоня. 1900-це кизоня, мзярда сон ульсь РСДРП-нь Киевскай комитетонь членкс, сонь арестовандазь. Тяса тюрьмаса сон ащесь пяле киза и ворьгодьсь омба мастору, коса работась „Искрать" редакцияса. Партияв сувась 1898-це кизоня. 1903-це кизоста сон салава сась меки Россияв. Ульсь ЦК-нь агентокс и партиянь Рижскай комитетса членкс. 1905-це кизоня организовандазе социал-демократическай васень легальнай газетать „Новая жизнь".

1907 кизоня сон якась РСДРП(б)-нь делегатокс международнай социалистическай конгрессу Штутгарту. 1907-це кизоть пестонза танга теенза савсь тумс омба мастору и тосонга сон активнайста работась партийнай работаса.

1918-це кизоня Литвинов ялгась ульсь Советскай Россиянь васеньце полпредокс Англияса. Тоса сонь арестовандакшнезь, сяда меле нолдазь. 1918-це кизоста сявомок Литвинов ялгась—коллегиянь член и Наркоминдельть заместителец. 1930-це кизоста сявомок сонь назначили иностраннай тевонь вяти Народнай Комиссаркс. Партиянь 17-це с'ездса кочкаф ВКП(б)-нь ЦК-нь членкс. Мирть инкса тюремаса и лия масторхнень мархта СССР-ть хозяйственнай связенц кемекстама тевса Литвинов ялгась няфць пролетарскай государствань дипломатиянь пяк цебярь образецт.

МИРОНЬ ВАНФТОМАСА



Юбиляр, конаньди финцне макссихть честь, омбонцне пелихть эзда.
(Рис. В. В. Михалов художникть)

11 ЯЛГА МОЛИХТЬ

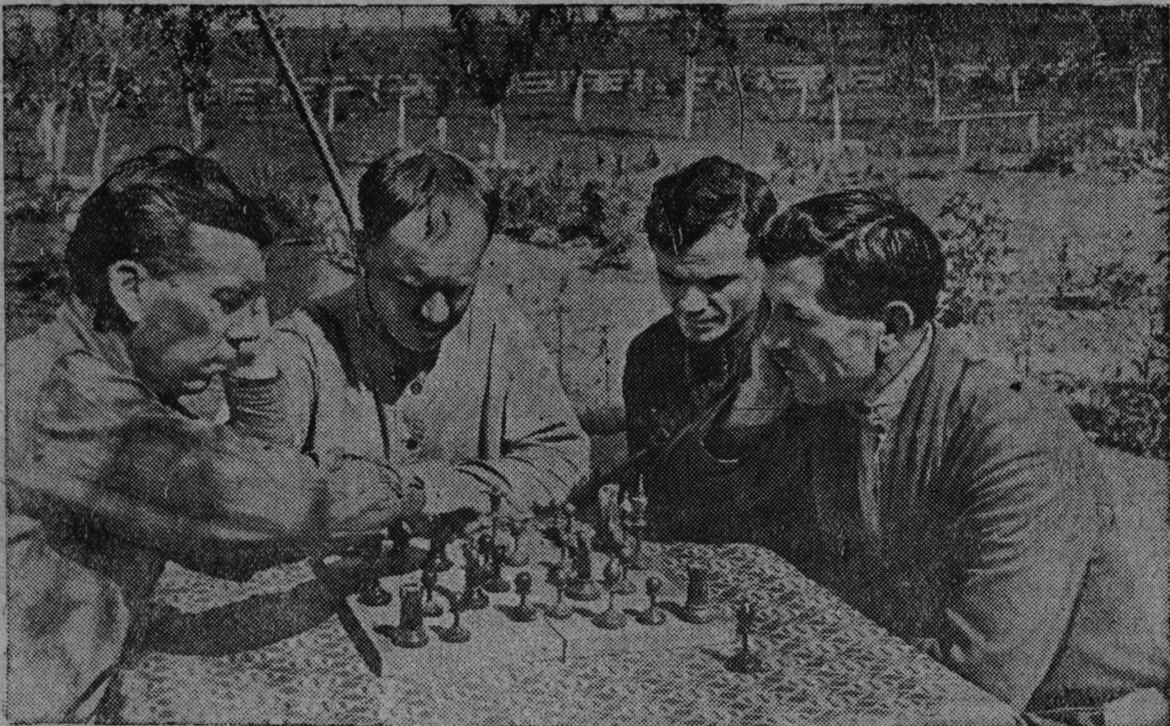
Июль 18-це шистонза шовдава 4 частста ЦИК-нь зданиять ваксса ульсь максф старт 11 физкультурниконьди. Маршрутсь Саранск—Зубу. Зубунь педтехникумонь 11 физкультурникне Саранскайса физкультурнай лагерьхнень аделамдост меле решили пачкодемс эсь райононзост ялга. Тя переходть синь посвящают Мокшэрзянь ВКП(б)-нь обкомть 8-це Пленумонц итогонзонды и воднай спортонь васеньце республиканскай спартакиадати. Участникне должетт пачкодемс Зубуву июльть 20-це шистонза 7 частста илять, кагаз физкультурнай вечерти, конац ули тийф спартакиадать итогонзон колга. Переходонь участникнень йотксa 85 процентт мокшет и эрзят.

С. Купер.

2750 цалковаень питне займас

Зубучь связень райотдельть эса лувозь од займань колга путфксть и сембе рабочайхне и служащайхне оцю мяль мархта сьормадфть од займати. Эрь рабочайсь и служащайсь сьормадфць ковонь зарплатан ланкс. Сембец рабочайхне и служащайхне связень райотделса сьормадфцть 2750 цалковайс.

П Конаков.



Сталинонь лемса колхозть бригадироц (Георгиевскай район), орденоносецсь Е. И. Шкуринць эсь бригадасонза организовандась шахмотистонь кружок.

СНИМКАСА: паксянь станца налхнихть шахмотса. Види шерьде Е. И. Шкуринць, каршосонза ащи колхозонь парторгсь А. Е. Кротенкс, кунчкаса (васеньцесь)—васеньце бригадать бригадироц Коньков.

Фотось Рыбинтть (Союзфото)

ПРАКТИЧЕСКАЙ МЕРОПРИЯТИЯТЬНЕ АФ ПЯШКОЧНЕВИХТЬ

Эсь корресподентоньконь эзда ВЛКСМ нь Х це с'ездса Косарев ялгась отчетнай докладсонза корхтась: „Ленинскай комсомолть рядон зон эса минь должеттама аноклам смелай, отважнай, самоотверженнай и выносливай ломатьт, конатненьди аш сяда почетнай задача, кода социалистическай родинать арелямац сембеда пелькс и ингельдень позициятнень эса“.

Кода ковылкинскай комсомольскай организациясь физическай культурань райсоветть и ОСО-нь рай советть мархта пяшкодькшнесазь нят задачатнень? Сембец тя пингс райононь комсомолецнень и афсоюзнай од ломатьтнень йоткса аноклафт: 87 ГТО нь значкистт, синь эздост 35 ломань аноклафт 1936 кизоня. Тяни 188 ломань макссть ГТО нь тялонь и 311 ломань кизонь норматнень.

Сембец районца лувондовихть ГСО-нь 121 значкистт. Тяда башка 66 ломань ВГТО-нь значкистт и 180 ломань макссть тялонь норматнень и 328 ломань аноклайхть прянсон кизонь норматнень максома.

Кода няеви тя тевса цифратне аф пиндолдыхть. Но аф тяда укхози тусьть Ковылкинань организациятне лия тевсонга.

Районца сембец 52 Ворошиловскай стрелокт и 12 ЮВС-нь значкистт. Аноклафт 15 ПВХО-нь значкистт и 100 аноклайхть пря нормань максома. Топографиянь тевса макссть нормат 136 ломань. Винтовка са ляцендема тевти тонафтф 267 ломань и 185 ломань нингя тонафнихть винтовкать эса. 20 ломань тоорияса йотазь тракторть, а практическай работасна нят ломатьтнень нинге ашель. Аноклафт 15 парашютистт, синь эздост нингя аньцек Косточек ялгась, МТС-са ВЛКСМ нь комитеттть секретарец—парашютист значкист.

Аф кальдяфт результатонза Ковылкинань футбольнай командать. Тя кизоть йотафтфт 4 встречат: Наровчатонь, Торбеевань, Слободань и Оцядунь командатьнень мархта. Нилексне соревнованиятнень эса сяськись ульсь Ковылкинась.

Тяста няеви, што Ковылкинань футболисттне — футбольнай мастерхь, а тя мастер шись теест сатовсь аньцек систематическай тренировкань вельде и Лебедев ялгать ФК нь райсоветть секретаренц упорнай работанц вельде.

Но нят тийф тефне арсихть нинге аньцек ушедксокс Х-це с'ездонь практическай мероприятиятнень пяшкодемасонди и синь вакссост нинге лама оцю афсатыкст.

Васеньце афсатыкссь ся, што сембе вярьдя няфтьф цифратнень, конат азондыхть военно-техническай экзаменттть колга, оцю пялькссна сашендови райцентрань аф полнай средняй школатнень лангс, Кепедьксоньди: 87 ГТО нь значкисттнень эзда аньцек 12 ломаньць колхозникт. 52 Ворошиловскай стрелокнень эзда 42 допризывникт, а кеменьц райцентрастонь,

Кода няеви физкультурань и спортонь сембе работась йотафневи аньцек районнай центрань комсомолецнень и од ламатотнень йоткса. Комсомолонь райкомсь и рай СФК физкультурань и спортонь тевса марнек юкстазь колхознай комсомолецнень и од ломатьтнень.

Омбоце афсатыкссь тоса, што физкультурань и спортонь сембе ня мероприятиятнень мархта Ковылкинаса фатяфт аньцек аф лама ломань. Физкультурась и спортсь аф канни, нингя массовай характер.

Практическай мероприятиятнень эзда нинге апак пяшкодьт оцю тефт: апак строяк парашютнай вышка, ся тевти выделеннай аньцек 600 целковай ярмак, апак панчфкявок Ворошиловскай стрелоконь клуб.

Аш кода аф корхтамс комсомолонь райкомть практическай мероприятиянзон пяшкодемасон колга. Нят оцю и эрявикс тефнень тие масон колга Ковылкинань райкомсь мзярс пцтай мезевок аф кашторды.

А. Чекашкин.

СОВЕТОНЬ СОЮЗГА

Тонафнема од кизоти учебникт

Тонафнема од кизоти Учпедгизсь ноляй лама учебникт ликбезонь курсненьди, начальнай и средняй школатненьди. Киза кувалмонь планттть коряс начальнай и средняй школатненьди ули нолдаф 57.700 тьожать тучебникт. Августть 1-це шинцты тя лувкстъ эзда арьсеф нолдамс 80 процентть.

Начальнай школась получай учебниконь 20 названия, конатнень эзда сембец 28,5—29 миллиот экземплярхт. Средняй школати сембец ули нолдаф 70 названия, конатнень эса сембец 27,5 миллиотт экземплярхт.

Борин комбайнерть рекорднай выработкац

Ростов - Дон. Штейнгардскай МТС-нь комбайнерсь, орденоносецкомсомолецсь Борин Константинць „Сталинец“ комбайна лангса пялеков работамстонза лядьсь 416 гектархт. Боринтть заработкац тя пингть инкса ульсь 1.983 целковайхть.

Июльть 12-це шистонза Боринць тийсь комбайнаса рекорднай выработка. Сон фкя шиста лядьсь 61 гектархт.

Тракторть лангста комбайна лангс

Старобешево. Ангелина Пашать бригадаста славнай трактористкатне йотнихть тракторть лангста комбайнатьнень лангс. Васеньцеда районца пуроптфт стирьнянь кафта уборочнай агрегатт. Синь эзост начальникокс кочкафт Ангелина Пашать бригадаста комсомолкастирьнятне—Паниотова Любась и Федорова Любась. Комбайнатьне ушедсть сьоронь урядама. Работайхть синь перебойфтема. Сьоронь бункерхнень эзда шамневи работамань шовор.

КОНСТИТУЦИЯТЬ ПРОЕКТОНЦ КОЛГА

МОРАФТЫХНЕНЬ КИЗЕФКССНОНДЫ ОТВЕТТ

СОЦИАЛИЗМАНЬ КАФТА ПРИНЦИПНЕ

Тарасенко Г. ялгась (Кронштадт) сьормады: „Од Конституциянь проектть сембе статьянза тейне шарьхкодевихть, аньцек 12 це статьясь аф шарьхкодеви. Эняльдян азондомс тейне 12-це статьять смыслэнц: „СССР са трудсь ащи обязанностекс эрь трудоспособнай гражданинтти тя принципть коряс: „Кие аф работай, ся аф ярхцай.“

СССР са эряфс йотафневи (осуществляется) социализмань принципсь: „Кажнайть эзда сонь способностензон коряс, кажнайти—сонь трудонц коряс.“

Конституциянь проектть тя статьясонза государственнай закононь вастс (в качестве) азфт социализмать кафта инь важнейшай принципонза: „Кие аф работай, ся аф ярхцай“, „Кажнайть эзда сонь способностензон коряс“, кажнайти сонь трудонц коряс.“ Мезе жа означают нят принципне?

Лоткатама васенда фкять лангс. Социализмась отличандакшневи обществать сембе предшествующай форманзон эзда васендакиге сянь мархта, што тя—общества, конанц эса машфтф сембе классне и ломантть ломань мархта эксплоатировандамац. Классовай обществаса (рабовладельческайса, феодальнайса, капиталистическайса) господствующай классь прокс эряй эксплоатациять, чужой трудонь сявомать счетса. Стака и изнурительнай трудсь тоса азонкшневи (ладьсеви) угнетеннайхненьди, „равжа пакарень“ ломатьтненьди—рабтненьди, крестьяттненьди, пролетариятьненьди уделокс. Господствующай жа классне эряйхть праздностьса и тевфтема. Тяфта уленьдсь лама веконь пиньгс...

Нинге несколька столетияда инголе гениальнай англичанинць Томас Мор эсь книгасонза „Утопия“ (1516 к) критиковандазе стама стройть, коса финцне работайхть, а омбонцне пользовандайхть эряфть сембе благанзон мархта. Сон няфнесь вельф лама тунеядецт сонь пиньгстонь обществаста священникт и монахт, богачт, сембеда пяк поместьянь кирьдихть, конатнень обычна азонкшнесазь благороднайкс и знатекс“, сембе тя „тевфтема ащемада и праздностьта ломанень изнывающай массать, конанц эзда кажнайсь йотафни лиянь трудса тийф продуктатнень эзда сняра продуктат, мзяра эряви синь эздэст нят продуктань кафта аноклайхненьди. Обществась, коса труденьдяйхть сембе коса аш тунеядецт и чужой трудса эряй ломатьт, ащесь человечествань инь йоню ломатьтнень эзда (из лучших умов) ламоснонды идеалокс. Но аньцек марксизмась-ленинизмась мог няфтемс кит и средстват, конат вятихть, тя идеалть осуществлениянцты.

Минь странасонок строяф общества, коса аш эксплоататорхт и эксплоатируемайхть, а трудсь аши обязанностекс сембе трудоспособнай гражданттненьди. Минь странасонок машфтф стама ломанень слойсь, „конатненьди профессиякс ащи праздностьсь“, и йотафтф эряфс принципсь, „кие аф работай, ся не должен ярхцамс“. Социализмать тя принципоц арась советскай государствань законокс.

Могли ли минь раньше азомс тянь тяфта решительнайста, могли ли минь сувафтомс тя принципть

РАДИОСЬ И ПАТЕФОНЦЬ ПЯКСТАФТ ШКАФТИ

Шайгав. Кулдым велесь оцю. Тоса улихть партийнай и комсомольскай организациять, ули велеса культурнай вий, но культурно массовай работа кода од ломатьтнень, станя и колхозникнень йотксонга аф йотафневи.

1933-це кизоня рамафоль радио, конань вайгяленц веляряйхне тя пингс ашезь кулендe, сяс мес сон синьнефи неисправимайста ащекшни морафтома кудть шкафса.

Ули патефонга, конац тяфта жа пякстаф колхозонь правлениять шкафс.

Нинге сяда кальдяв ся, што Кулдымса вов ни омбоце кизось аш избач, аф ваномок сянь лангс, што тоса ули цебярь клуб и морафтома куд.

Комсомолонь райкомти и райОНО-ти эряви лувомс тя положениять и сяда курок кучемс Кулдыму избач. А вельсоветти и колхозонь правлениявти эрявихть петьфтемс радиоть и патефонть и таргамс синь шкафнень потмоста.

К. Шайговский.



Вузтнень эса тонафнема кизось аделавсь. Студенттне кундасть практическай занятиятненьди.
Снимкаса: Новочеркасскай зерновой институтонь студенттне паксяса врредителень тонадомаса практическай занятиясот.

Фотось Шестяковть (Союзфото).

Пудровть тевфтема шидонза

Зубу. Оцяду велень первичнай комсомольскай организациясь эсь работанц тяниень пингс кадонцы эсь отям молема. Кизонь перьф ашесть пуропне фкявок комсомольскай пуромкс, исть йотафне фкявок политзанятие и ашсеть организовандакшне фкявок кружок. Культ массовай работа тяфта жа аш. Комсомолецне мезевок аф лувондыхть, аф газетат, аф журналхт, аф книгат.

— Тяни комсомолецненьди аш пинге работамс организацияса, синь работайхть колхозса,—корхтай комсоргсь Пудров ялгась. Пудров тяниень пингть юкстазень эсь комсомолецензонга.

Тянь эзда няеви, што Оцядунь первичнай комсомольскай организациясь ашезень шарьхкодь комсомолонь X-це с'ездть решениянзон, а кда шарьхкодезень, то аф йорай синь йотафтомс эряфс.

Комсомолецне тячинь шис Конституциять проектонцка аф содасазь.

Жой.

Газетат аф сашендыхть

Рузаевкань р-н. Сире Усадонь комсоргсь Иляев Н. сьормадфнесь 3-ковоньди „Комсомольская правда" газетас. Но колма ковонь вастс (май, июнь, июль) сон получась аньцек кафта номерхт и сяда лама аф сашендыхть. Иляевсь кизефнезе кустовой почтовай агентть Бурмистровть, конаньты ульсь максф квитанциянь корешоксь, но Бурмистровть нюрьхкяня ответоц: „кда аф получакшнят газета, мон аф виноватан. Кда эряви сьормадфтат тага". Тяфтама бюрократическай ответса отвечакшни Бурмистровсь аф аньцек Иляевти, но и ламоц колхозникненьди, конатьнень тяфта жа юмсихть ярмаксна следфтома—сьормадфнихть газетас, а газетат аф пачькодькшнихть теест.

А Рузаевкань связень райотделти хоть кафксть сяда лама безобразият улест, сембе сяка кодамовок мяль афшарфни.

Н. Алемаев.

СССР-ть ингольдень конституциязонза, конац примаф 1924 кизоня? Аф, не могли. Эста минь странасонок ульсь нинге эксплоататорскай элементонь ламода оцю слой: частнай капиталистт („нэпматт") ошса, кулакт велеса, конат эрьсесть чужой труда. Аньцек сяда меле, кода ульсть окончательна машфтф эксплоататорскай элементтне, таргсефт корятьтне, конатьнень эзда синь лисендельхть, и полнайста машфтф ломантть ломань мархта эксплоатировандамац, а р а с ь возможнайкс сувафтомс социализмань тя принципсь советскай государствать основной законозонза.

Социализмать омбоце важнейшай принципоц—тя трудонь коряс пандомань (оплатань) принцип. Социализмань пиньгста нинге лядкшни разницась квалифицированнай и аф квалифицированнай работникть йоткса. Кажнай гражданиньць, конац способнай трудти, обязан трудендамс, но аф кажнайсь способнай пяшкодькшнемс фкя сяка жа работать: улихть профессият, конат вешихть оцю знанинят, ламос тонафнема (кепотьксоньди профессорхне, инженерхне) и профессият, конат аф вешихть особай аноклама (кепотьксоньди, грузчикть профессияц). Сяс социализмать пиньгста кажнайсь трудендай эсь способносьтензон коряс. Советскай государствась, максомок права трудоньди, макссы эрь гражданинтти работа сонь специальностенц коряс, сонь способностензон коряс. Сон панчси эрь гражданинтти свободнай ки эсь способностензон совершенствовандамс, эсь образованиянц касфтомс.

Социализмань пиньгста трудть оплатац йотафневи аф ровнайста сембе работникненьди (кода тянь мярьгондесть мелкобуржуазнай уравниловкань сторонникхне), а кажнайть мархта затрачендаф трудть количестванц и качестванц коряс. Минь фабрикасонок и заводсонок работайхне получсихть заработнай плата, конанц размероц эрь работникти зависендай сонь квалификацианц и сонь мархтонза плантть пяшкодеманц эзда. Колхозга колхозник не получсихть колхозть доходонзон эзда пяльксе, конанц размеронза кажнайти, зависят сонь мархтонза тийф трудошитьнень лувксснон эзда. Тяфта пяшкодькшневи (йотафневи) принципсь: „Кажнайсь способностензон коряс, кожнайти трудонц коряс".

Совершенна шарьхкодеви, што социализмань и тя принципськя мог улемс сьормадф СССР-ть Конституциясонза аньцек эста, мзярда социализмась сяськсь и общественнай, социалистическай собственностьсь арась экономическай основакс СССР-ти.

Партийнай руководстваса администраторхнень колга

ВЛКСМ-нь райкомонь секретарьсь А. ФЕНИН

Комсомолонь X-це с'ездть мархта комсомолть инголя путф инь главнай задачакс коммунистическай духса воспитандамс сембе од ломатьтнень.

Тя оцю и почетнай задачась ули кода пяшкодемс сяс минь ленинскай комсомолсь работай коммунистическай партиять руководстванц ала.

Парста ули ладаф комсомолонь работаса снярда, мзярда комсомолонь работати эрь шиня лездыхть партийнай организациятьне. Мяньтнярс тянь ашезь шарькодь нингя лама партийнай организация Шайгованнь районца. Васендакигя тя няеви тоста, што лама партийнай организация нингя ашезь кочкся X с'ездть эсь пуромксост.

Нингя сяда кальдяв кой-кона партийнай организациятьне лезксть вастс арасьть голай администрированиянь кить лангс.

Леткакань партийнай организациясь (парторгсь Орловсь) фкя пуромкcса комсомолецти Дуденковти азсть строгай выговор.

„Комсомол" совхозса партийнай организацияса (парторгсь Шалинць) апрель ковста эсь пуромксост кулхцондозь комсоргть Бэландинть отчетонц, коса постановлениясот тяштсть: „Комсоргть Баландинть работаста—комсоргста валхтомс, сяс мес сонь деенза аф вятеви комсомолонь работась.

А сави кизефтемс совхозонь парторгть Шалинть, кодама сон лезкс максь комсоргти Баландинти сянь ингса, штоба комсоргсь цебярьста работаль комсомолецнень мархта? Видя, што ВКП(б)-нь райкомсь полафтозе совхозонь парторганизациять тя решениянц, но сембе сяка няеви, што совхозонь парторгсь лездомать васц арси голай администраторкс.

Нят парторгтненьди эряви шарьхкодемс, што тяни комсомольскай организациятьнень лангса эряви аф командовандамс, аф работаста синь валхнемс и паньцемс комсомолста, а эряви эрь шинь лезкс комсомолецнень тонафнемаса, коммунистическай духса воспитандамаса.

Сидеста нингя эряй станя, што парторкне йотафнихть тяфтама работа, конац видеста моли комсомолонь уставть каршес. Конопатинскай велень советонь партийнай организациясь (парторгсь Ушаковсь) партийно-комсомольскай пуромксса путозе кизефксть штоба комсомолецть Ивановть валхтомс комсомолста сяс, мес сонь атяц нингя пяк сире пингоня (Ивановть атяц кулось 1901 кизоня) кирьдсь ялга мархта мельнецa. Сембе комсомолецне ащесть сяньгса, штоба Ивановть аф эряви валхтомс комсомолста, но эста Ушаковти сась лездома райкомонь представительсь Старостиньць. Старостинц корхтай: мон комсомолонь райкомонь бюронь членан, сяс мон кеподьса кядезень кафта комсомолецень ингса. И конешна Ивановсь ульсь валхтф комсомолста.

Коста лисендихть администраторскай нят стрункатьне, конатьнень няфнесазь кой-кона парторкне Шайговань районца? Эряви азомс, што тя бесшабашнай командованияти макссы возможностть сонць ВКП(б)-нь райкомсь. Меельдень ниле ковонь пингста Шайговань ВКП(б)-нь райкомсь вестеньге изь кулхцонда бюрынь заседанияса фкявок парторг комсомолть лангса руководствать колга. Тянь сюнеда лама парторг кода теенза вздумается и станя ювадькшни комсомолецнень лангс.

НКВД-нь партийнай организациясь (парторгсь Лукин) и „Клад" поселкань партийнай организациясь (парторгсь Трофимовсь) кеместа шарьхкодезь комсомолонь X-це с'ездса ВКП(б)-нь ЦК-нь секретарть Андреев ялгать речень. Синь сидеста партийнай пуромкcса путнихть кизефкст комсомольскай организациять работанц колга. Синь эсь ширьдест максихть эрь шинь практическай лезкс комсомолецнень работаса.

Тяни ВКП(б)-нь райкомсь комсомолонь организациять работанц и сонь лангсонза руководствать колга кизефксть путозе районнай партийнай пуромксса. Минь надьятама, што тя пуромксонь решениятьне эрь шинь путыхть ушедкс партийнай организациятьнень ширьде.

ЛУВОМС ВАСЕНЬЦЕ СМЕНАНЬ АФСАТЫКСНЕНЬ

(Эсь кор; еспондентоньконь эзда)

Ковылкина. Июльть 10 це шистонза пионеронь лагерьста нолдаф васеньце сменась. Тя сменаса ульсь 100 пионер.

Кда корхтамс лагерьса воспитательнай работать колга, то сави шнамс физкультурнай работась. Шинь режимть коряс Лебедев Викторсь, физкультурань инструкторсь, идь нень мархта цебярьста занимандакшнесь эрь шиня физкультураса. Идьтне тиеньдсть физкульт упражненият (зарядкат), эшелякшнесть Мокшеса, прьмосесть шинь ваннат, налксекшнесть волейболса, ласконьдсть, комотнесть и ст. тов. Идьтнень способностьснон няфтезень июль ковть 9 шистонза йотафтф физкультурнай соревнованиясь, коса примасть участия 18 пионерхт. Васеньце вастть сатозь: Трякин--60 метрать ласькозя 8 секундаста, Бородулина—10 секундаста. Комотемань соревнованияса васеньце вастть сатозь: Дринясов—комотсь 4,3 м., Ухоботина—3,40 м

Пионерхне тонадозь винтовкать, противогазть. Июльть 9 шистонза Никитин ялгась РайОСО-ть председателец, йотафць стрелковай соревнования. Васеньце вастть сатозь Дринясов кона пикссь 26 очкат 30 возможнайста, Арыченков 25 очкат 30 возможнайста. Ся шиня жа 12 пионерхт максть ляцемаса нормат ЮВС-нь значокти. Оцю лезкс максь пионерхненьди хоровой кружоксь. Синь тонадсть лама од морхт. Эсь талантснон идьтне няфтезь струннай и шумовой оркесторхнень эсонга. Синь тонадсть коллективнай танцт: „Полечкать,“ „Цыганкать и ст. тов.

Июль ковть 5 шистонза йотафтф костер. Тяса пионерхнень мархта корхнесь Васильев орденоносецсь птице-фабрикань директорсь. Сон азондсь мезенкса сонь казезь орденца. Сяда меле ульсть лувфт стихт, йотафтф физ выступленият морот, танцт и ст. тов.

Аф ваномок сембе нясатфкснень лангс эряви азомс, што воспитательнай работась идьтнень йоткса ульсь аф сатомшка. Шуроста идьтнень кядьс повондоль „Будь готов“ газетась, а мокшень газета и журнал фкявок ашель. Пионер работникне синьцке ашесть лувонда газетат.

Тяда башка лагерьса ашельхть кодамовок играт;

— Сембе цебярь,—корхтай Лебедевсь,—аньцек аф ламода скучна ульсь. Аф сави шнамс помещенияське, коса идьтне йотафнесть нюрьхкяня кизонь веть. Стенанза сонь наряжафт беднайста: повфтафт фкя кафта военнай наглядный пособият—плакатт и фкя лозунг: „Жить стало лучше, жить стало веселее“, Сталин), а мокшень лозунг фкявок аш. Кияксонень ланга фкя-фкянь вакска марафт шуфтонь койкат, конат кальдявста урядафт; фкя комнатань вальмя лангса ульсть путфт: зубной порошок, сапонь и рудазу шюлкат, конат корхтайхть лагерьста эчкя санитаркать работанц колга. 100 пионерхнень эзда ульсь аньцек 19 мокшень идь, конатнень эзда 5 стирьнят.

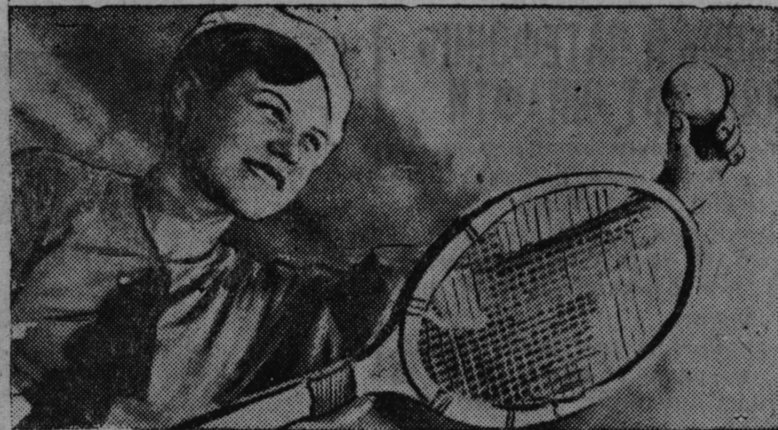
— Мес кржа мокшеда? Вдь рай ИСПОЛКОМ-ть путфксонц коряс лагерьса улемаль 40 проц мокшень идьт,—кизефтиня ВЛКСМ-нь рай КОМ онь пионерработницать Антонова ялгать.

— А сяс,—корхтай Антоновась—што мокшень колхозонь председательхне ашесть нолда продуктат эсь пионерснонды.

Мокшетне хуть и илядфт нингерусненень эзда фталу, но кда Антоновась молель колхозу соньць и корхталь председательть мархта, то наверна, мокшень идьняда лагерьса улель аф 19, а 40. А Антоновась пионерхнень терьнезень каготкя вельде, кабинетсонза озада ашекшнезь.

Июльть 15 шистонза пуроптови омбоце сменась. Азф афсатыксонень эрявихть лувомс и машфтомс.

А. Чекашкин.



Культурань и отдыхонь Саранскаень паркса оборудовандаф теннснай корт.

Снимкаса: 12-це школань отличницась Бударная Валясь макссы мячть.

Фотось П. Ивановт.

102 сьормас аф содай ломань

Слобода. Мокша Мазканя велеса сембец лувондовихть сьормас аф содайда 102 ломатть, а сьормас кржа содайда 57 ломань.

Кода няеви цифратьне аф йолмат, но вельсоветонь председательсь сьормас тонафнемать пуроптоманц инкса аф пяк заботендай. Видя, што тялонда тонафнемась ульсь ладяф аф кальдявста. Но цебярьста тонафнесть снярс, мзярс работась Ивашкин Данилсь и Феоктистовсь.

Аф ваномок нят сатфкснень лангс, кизонь пингти нят результатне юмасть.

Тяни Ивашкинць и Феоктистовсь тусть Саранскай тонафнема и иля день тонафнемась страдсь каладсь.

Эряви азомс, што Мокшень Мазканя велеса ули комсомольскай организация и комсомольскай организациясь эстеенза аф лувонцы эрявиксоньди пуроптомс оцюфнень йоткса сьормас тонафнема тевть.

М Ерсман.

„Аш мзярда“

Рузаевка. Палаевкань начальнай комсомольскай школаса лувондовихть 3 комсомолецт и 4 аф союзнай од ломатьт. Руководителькс тя школати райкомсь кемокснезе **Фирстовть**, конац 1936 кизоня йотафць фкя занятия. Фирстовсь тя положениять азонкшнесы сянь мархта што теенза „аш мзярда“. И видекс теенза аш мзярда йотафнемс политтонафнемат, сяс мес винада симомс эряви время, прянь пчкафтомс тожа, а сяда меле тага симомс и таки тяфтак. Фирстовсь сонцьке ни аф оцю эсь лангсонза, а сонь лангсонза оцюсь винась.

Эряволь Фирстовти шарьхкодемс, што комсомолсь эсь рядонзон эса тяфталт аф кирьни.

Н. **Алемаев**

ФИЗКУЛЬТУРАНЬ КУЛЯТ

1. Июльть 15 це шистонза Саранскаень стадионца ульсь ялгань футбольнай встреча: котонинннай фабрикань и консервнай комбинатонь командатьнень йоткса. Налхкомась йотась пяк активнайста. Налхкомась аделавсь 6:2 консервнай комбинатть пользас. Матчса ульсть 300 шка ломатьт рабочайхть и служащайхть кафиньке производстватьнень эзда.

2. Июльть 15 це шистонза Саранскаень Инсарка ляйса йотасть ошень инь цебярь уихнень последняй испытаниясна. Тя испытаниять целецоль—окончательна кочкамс инь цебярь уихнень уемань колга республиканскай соревнаваниятьненьди, конат панчсевихть Зубуса июльть 19-це шистонза тяддень кизоть.

Инсаркать берякс пуромкшнесть ошень 200 шка трудящай ломатьт, конат няфнесть оцю восхищения башка дистанциянь эрь финишть йотамок.

Отборочнай соревнованиятьнень эса занязь васеньце васттнень и кучсевихть Зубуву. Орлова ялгась (проектнай контораста), Будаева ялгась (11-це № школаста), Ортман (парк культуры и отдыха), Жалнин ялгась (Мокшэрзянь педтехникумста), Филатов ялгась (птицекомбинатста)

Командась тусь Зубуву июльть 18-це шистонза.

Июльть 13 це шистонза ульсь футбольнай и волейбольнай встреча Починкань (Горьковскай край) и Ромодановань командатьнень йоткса. Налхкомать результатонза футболса 0:0; волейболса 2:0; Ромодановать пользас.

С. Купер.

МЕЗЕ АЗОНДЫХТЬ ГЕРОИХНЕ

II. Противникть пулянзон ала

(Г. М. Васильевть рассказоц)

—Мзярда Одинцов ялгать ранендазь, минь улемя аф ламода соньдедонза инголе. Мон ласьконь меки, пачкодень теенза, йорань лездомс. Ванан—Одинцовть перьфкя пулятнень эзда шары ловонь пуль. Ну, арьсян, кда сон ламос кармай шаштома, наверьняка сонь шав сазь. Фатяйня сонь, ускиня сонь шири.

— Аф эряви,—корхтай сон,—моньцкя шашт ван. Архт миннетненьди!..

Мезе тиять, кадыйня Одинцов ялгать, ласьконь инголи. Обидна ульсь, конечно: Одинцовсь—монь отделениязень командироц, васень ушедомста кигя марса сонь мархтонза мон молень сопкать лангс. Но бойсь тердсь инголи.

Ласькомя минь тага сядошка метра и мадомя афоцю бугорня лангс. Японецне вишкста ляцендсть пулеметста и ружьяста. Минь эздонок ульсь 8 ломатьт. Ащетяма мадозь, ляценьдтяма японецнень лангс, а патрондонок илядсь кржа, и минь омбоце пулеметоньке ащи ширеса, 60 шка метрань вельф.

— Васильев, пулеметть инкса!—макссь приказ заставань начальниксь.

Мон максыне эсь винтовказень, гранатанень и иляды патроннень заставань начальникти и тунь ласькозь приказанять пашкодема. Японецне приметамазь монь и сяда метрань растоянияста кармасть монь лангозон пулеметста и винтовкаста лецендема. Пачкодемок азф вастти, мон прань и няфтийня прязень шавфокс. Японецне ляценьдемда лоткасть. Саворня кядезень мархта сявине мон пулеметть и патрон мархта кафта дискт, стянь и тунь ласькозь эсь ялганеньди. Японецне тага кармасть монь лангозон ляценьдема Пулятне кафта вастова пялезь монь шинелезень, йотасть кямозень и шлемозень пачк. Несколька пуля повсть пулеметти и апалязь сонь. Пачкодемок минценнетненьди, варчсеса эсь прязень—целаян. Кандф патроттнень максыне начальникти.

Ушедсь шоподема. Вдруг японецне пешкедсть „банзай“. Минь арьсемя, што синь ушедкшнихть отака, и анокламя пря налетчикнень каршес. Но, кода няевсь, „банзай“ пешкодомать мархта японец не кармасть тушендома эсь территориязост, сявондемок мархтост шавфнень и ранендафнень. Границать тона бокса кулевсь саф машинатнень моторснон шумсна, ранендафнень куфцемасна и сяда меле сембе сетьмось.

Минь лисемя сопкать лангс. Тяса ульсть японскай военнай снаряженияннь лама предметт и японскай боевой припаст. Сембень тянь минь тщательнайста переписали. Сембе снаряженияда башка минь мумя сопкать лангса 27 заряжаф гранатат, 85 боевой патротт, 1600 ляценьдф гильзат, 340 японскай обоймат патрононьди, фкя палатка, голубеграмманьди колма сумкат, фкя японскай военнай каска, фкя веры офицерскай вазь, фкя алюминивай депешник, донесенениянь копия мархта журнал и японскай военнай снаряжениянь лия предметт. Тяда меле заставань начальниксь мярьгсь кадомда сопкать лангс сторожевой дозор и мон 5 частт шовдавти улень охранениясa.

Монць мон, кода и Одинцов ялгась, сибирякан. Шачень 1913-це кизоня Западнай Сибирень Каменскай райононь Масляха велеса Тяряня аляня—сьора видихть. Якстерь армияв савомда инголе работань десятникокс Ордынскай леспромхозса. 1932 це кизоня сувань комсомолу.

Армияв монь сявомазь 1935 це кизоня. Подготовкать йотайне учебнай пунктса, повонь заставав и пцтай сияк жа савсь примамс участия минь границанькoнь вооруженнай нарушителензон каршес тюремаса.

Отв. редакторсь С. С. ЛАРИОНОВ

Уполномоченный главлито № Д—796 Заказ № 2412. Тираж 2125.

Саранск типография „Красный Октябрь“ Мордгиз